우리말 어휘의 시간을 읽다

음식

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

사람이 먹을 수 있도록 만든, 밥이나 국 따위의 물건.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

18개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 77자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '음식'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 사람이 먹을 수 있도록 만든, 밥이나 국 따위의 물건.

음식의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

음식의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
음식 사전 표기 요약	● →	● →	● →	● →	● →	● →
飮食 문헌 수록 표기	● →	● →	● →	● →	● →	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 음식
  15세기16세기17세기18세기19세기20세기현재
- 飮食
  15세기16세기17세기18세기19세기20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종

飮食, 음식

음식의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 변화

‘음식’은 15세기에서부터 한글로 표기된 ‘음식’이나 한자로 표기된 ‘飮食’이 나타난다.

문헌 속의 음식

전체 용례 18개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 飮食, 음식 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
飮食, 음식

출처 1447 석보상절 21:8ㄴ

용례 01

문헌 용례

또 飮食과 衣服과 臥具와 醫藥과로 죽ᄃᆞ록 供養ᄒᆞ면.

현대어 풀이

또 음식과 의복과 침구와 의약으로 죽도록 공양하면.

출처 1489 구급간이방언해 1:106ㄴ

용례 02

문헌 용례

시긧병 ᄒᆞ야 거스려 토ᄒᆞ고 음식을 ᄂᆞ리오디 몯ᄒᆞ거든.

현대어 풀이

유행병을 앓아 거슬려 토하고 음식을 내리지 못하면.

대응 원문

時氣嘔逆不下食.

출처 1497 신선태을자금단 10ㄴ

용례 03

문헌 용례

비위예 병 드러 음식 몯 머거 누르고 븟ᄂᆞᆫ 병에란.

현대어 풀이

비위에 병 들어 음식 못 먹어 누레지고 붓는 병에는.

대응 원문

脾病黃腫.

16세기 飮食, 음식 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

飮食, 음식

출처 1514 속삼강행실도 효자도:27ㄱ

용례 04

문헌 용례

ᄂᆞ미 됴ᄒᆞᆫ 飮食 주어든 의식 푸머다가 이받더니.

현대어 풀이

남이 좋은 음식 주면 반드시 품어다가 공양하더니.

대응 원문

人遺異味 必懷而獻之.

출처 1517 번역노걸대 상:54ㄴ

용례 05

문헌 용례

곧 여라믄 나그내라도 쏘 다 음식 주워 머길 거시라.

현대어 풀이

곧 여남은 나그네라도 다 음식 주어 먹일 것이다.

대응 원문

便是十數箇客人 也都與茶飯喫.

출처 1517 창진방촬요 59ㄴ

용례 06

문헌 용례

머근 음식이 쇼화티 아니ᄒᆞ며.

현대어 풀이

먹은 음식이 소화되지 않으며.

대응 원문

穀不化.

17세기 음식, 飮食 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

음식, 飮食

출처 1608 언해두창집요 상:27ㄱ

용례 07

문헌 용례

음식 몯 먹고 숨이 젓고 졍신이 아득ᄒᆞ면 일뎡 죽ᄂᆞ니라.

현대어 풀이

음식 못 먹고 숨이 잦고 정신이 아득하면 반드시 죽는다.

대응 원문

不食氣促进神昏者決死.

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속열녀도 6:64ㄴ

용례 08

문헌 용례

왜적의 자핀 배 되여 적이 음식 ᄒᆞᆫ 그ᄅᆞ슬 주어ᄂᆞᆯ.

현대어 풀이

왜적에게 잡힌 바가 되어 왜적이 음식 한 그릇을 주니.

대응 원문

爲倭賊所執賊饋食一器.

출처 1632 가례언해 2:6ㄴ

용례 09

문헌 용례

그 飮食을 반ᄃᆞ시 고로게 ᄒᆞ며.

현대어 풀이

그 음식을 반드시 고르게 하며.

대응 원문

其飮食을 必均壹ᄒᆞ며.

18세기 飮食, 음식 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

飮食, 음식

출처 1736 여사서언해 3:63ㄱ

용례 10

문헌 용례

衣服과 飮食은 그 버금이니라.

현대어 풀이

의복과 음식은 그다음이다.

대응 원문

衣服飮食은 其次矣니라.

출처 1737 어제내훈 1:2ㄴ

용례 11

문헌 용례

ᄒᆞᆫ가지로 음식 먹을 제 ᄇᆡ브르게 말며.

현대어 풀이

함께 음식 먹을 때 배불리 먹지 말며.

대응 원문

共食에 不飽ᄒᆞ며.

출처 1741 몽어노걸대 7:14ㄱ

용례 12

문헌 용례

그 後에 卽時 음식 ᄎᆞᆯ히고.

현대어 풀이

그 후에 즉시 음식 차리고.

19세기 음식, 飮食 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

음식, 飮食

출처 1832 십구사략언해 2:47ㄱ

용례 13

문헌 용례

구버 업ᄃᆞ려 뫼셔 음식을 가져오거ᄂᆞᆯ.

현대어 풀이

몸을 구부리고 엎드려 모셔 음식을 가져오니.

대응 원문

俯伏侍ᄒᆞ야 取食이어ᄂᆞᆯ.

출처 1852 태상감응편도설언해 1:8ㄱ

용례 14

문헌 용례

더러온 음식으로 사ᄅᆞᆷ을 먹이며.

현대어 풀이

더러운 음식을 사람에게 먹이며.

대응 원문

穢食餧人.

출처 1896 신정심상소학학부간본 3:9ㄴ

용례 15

문헌 용례

有味ᄒᆞᆫ 飮食을 보면 저 혼ᄌᆞ 먹고ᄌᆞ ᄒᆞᄂᆞ이다.

현대어 풀이

맛있는 음식을 보면 저 혼자 먹고자 합니다.

20세기 음식, 飮食 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

음식, 飮食

출처 1901 제국신문 1월 22일 1면

용례 16

문헌 용례

ᄋᆞ히의게 해로올 음식을 도모지 먹이지 안니ᄒᆞᆫ즉.

현대어 풀이

아이에게 해로울 음식을 도무지 먹이지 않으므로.

출처 1905 기해일기 58ㄴ

용례 17

문헌 용례

음식에 독약을 투 보내여.

현대어 풀이

음식에 독약을 타 보내어.

출처 1909 포와유람기 58

용례 18

문헌 용례

衣服 飮食은 다 自國 物品을 用ᄒᆞ며.

현대어 풀이

의복, 음식은 다 자국 물품을 쓰며.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

음식의 보충 설명

≪대명률직해≫에 ‘飮食(음식)’이라는 표현이 나타나는 것으로 보아, ‘飮食(음식)’이 우리말에서 쓰이기 시작한 것은 적어도 14세기 이전으로 추정된다.

음식의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 음식의 뜻과 역사

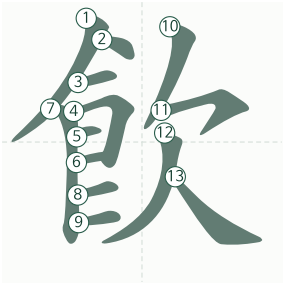
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

飮 뜻·음 마실 음

총 13획 · 부수 食



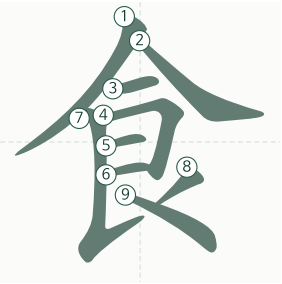


hanja.wordrow.kr/한자/飮/

食 뜻·음 밥·먹을 식

총 9획 · 부수 食



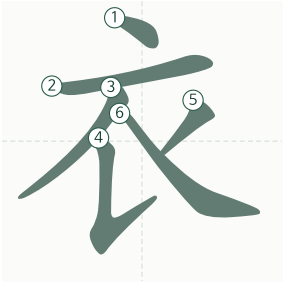


hanja.wordrow.kr/한자/食/

衣 뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣



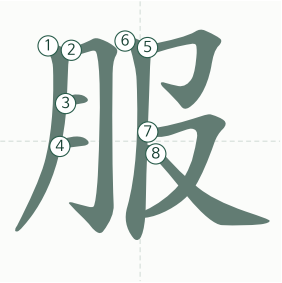


hanja.wordrow.kr/한자/衣/

服 뜻·음 옷 복

총 8획 · 부수 月



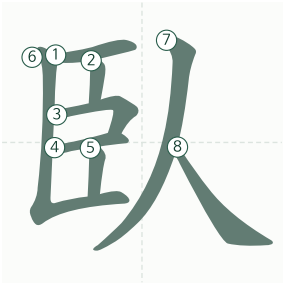


hanja.wordrow.kr/한자/服/

臥 뜻·음 누울 와

총 8획 · 부수 臣



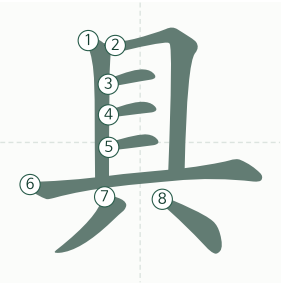


hanja.wordrow.kr/한자/臥/

具 뜻·음 갖출 구

총 8획 · 부수 八





hanja.wordrow.kr/한자/具/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

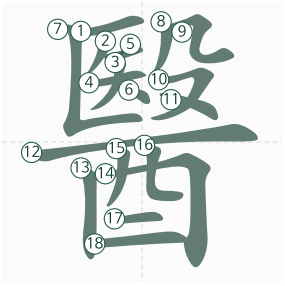
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

醫 뜻·음 의원 의

총 18획 · 부수 酉



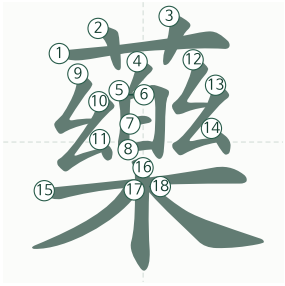


hanja.wordrow.kr/한자/醫/

藥 뜻·음 약 약

총 19획 · 부수 艸





사전 19획 · 획순 그림 18획

hanja.wordrow.kr/한자/藥/

供 뜻·음 이바지할 공

총 8획 · 부수 人



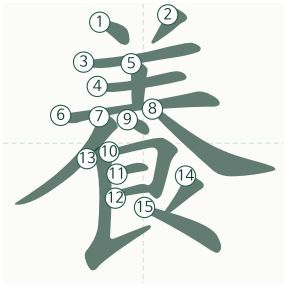


hanja.wordrow.kr/한자/供/

養 뜻·음 기를 양

총 15획 · 부수 食



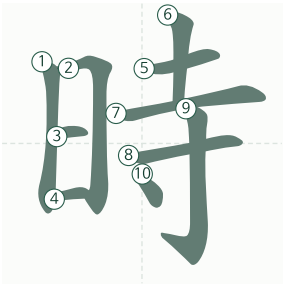


hanja.wordrow.kr/한자/養/

時 뜻·음 때 시

총 10획 · 부수 日



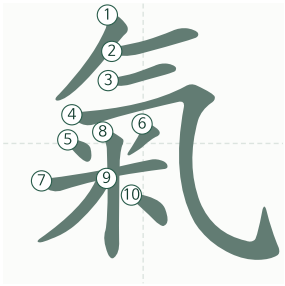


hanja.wordrow.kr/한자/時/

氣 뜻·음 기운 기

총 10획 · 부수 气





hanja.wordrow.kr/한자/氣/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

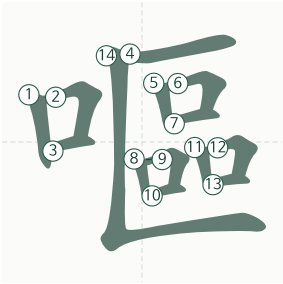
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

嘔

뜻·음 게울 구

총 14획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/嘔/

逆

뜻·음 거스릴 역

총 10획 · 부수 辶





사전 10획 · 획순 그림 9획

hanja.wordrow.kr/한자/逆/

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一



不

획순 자료 미제공

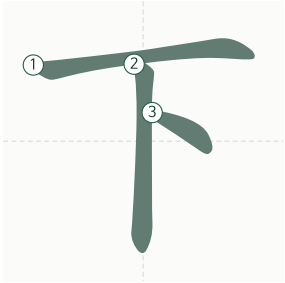
hanja.wordrow.kr/한자/不/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一



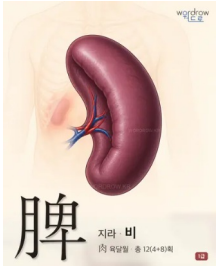


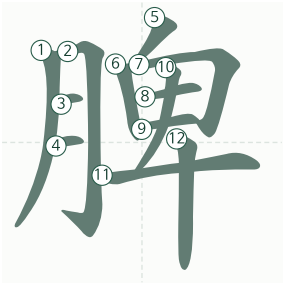
hanja.wordrow.kr/한자/下/

脾

뜻·음 지라 비

총 12획 · 부수 肉





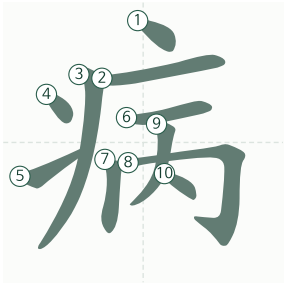
hanja.wordrow.kr/한자/脾/

病

뜻·음 병 병

총 10획 · 부수 疒





hanja.wordrow.kr/한자/病/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

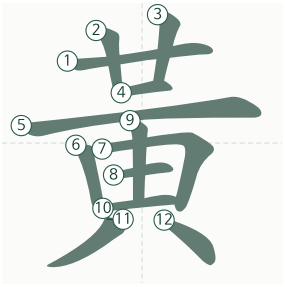
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

黃 뜻·음 누를 황

총 12획 · 부수 黃



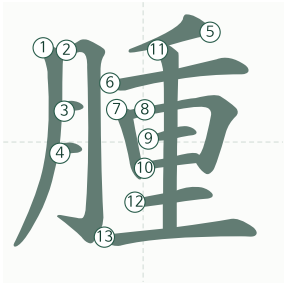


hanja.wordrow.kr/한자/黃/

腫 뜻·음 종기 종

총 13획 · 부수 肉



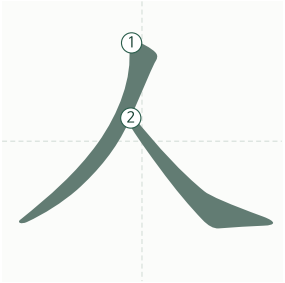


hanja.wordrow.kr/한자/腫/

人 뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人



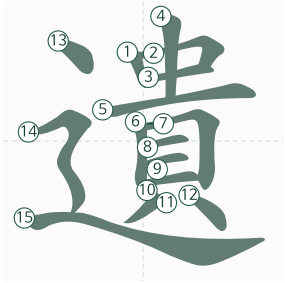


hanja.wordrow.kr/한자/人/

遺 뜻·음 남길 유

총 16획 · 부수 辵





사전 16획 · 획순 그림 15획

hanja.wordrow.kr/한자/遺/

異 뜻·음 다를 이

총 11획 · 부수 田



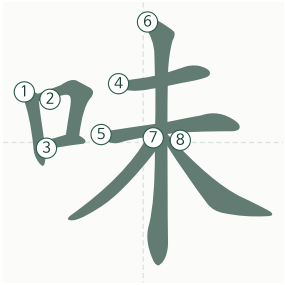


hanja.wordrow.kr/한자/異/

味 뜻·음 맛 미

총 8획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/味/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

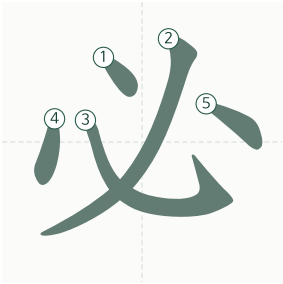
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

必

뜻·음 반드시 필

총 5획 · 부수 心





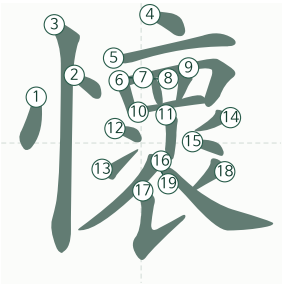
hanja.wordrow.kr/한자/必/

懷

뜻·음 품을 회

총 19획 · 부수 心





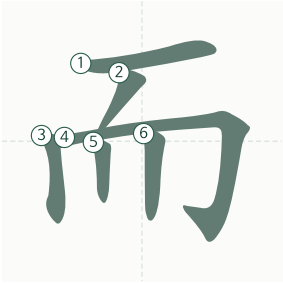
hanja.wordrow.kr/한자/懷/

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而





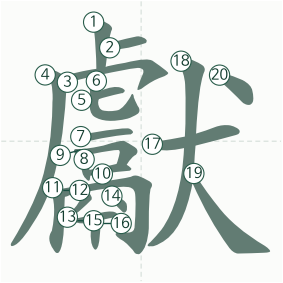
hanja.wordrow.kr/한자/而/

獻

뜻·음 드릴 헌

총 20획 · 부수 犬





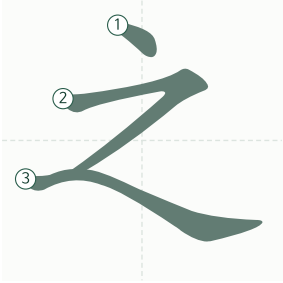
hanja.wordrow.kr/한자/獻/

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

hanja.wordrow.kr/한자/之/

便

뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변

총 9획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/便/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

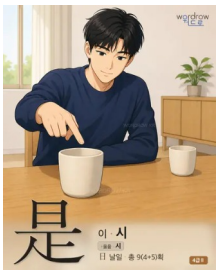
한자 한눈에 보기

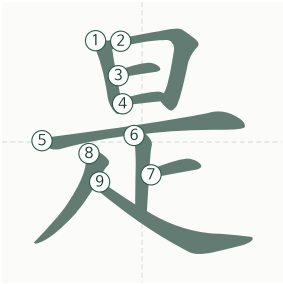
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

是

뜻·음 이 [斯] · 옳을 시

총 9획 · 부수 日



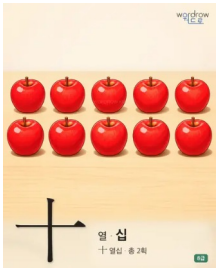


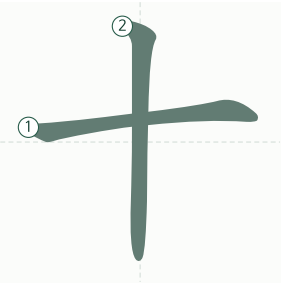
hanja.wordrow.kr/한자/是/

十

뜻·음 열 십

총 2획 · 부수 十





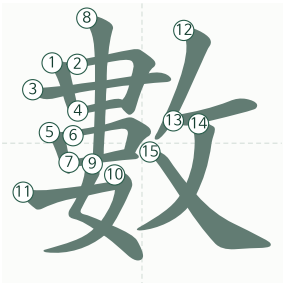
hanja.wordrow.kr/한자/十/

數

뜻·음 셈 수

총 15획 · 부수 攴



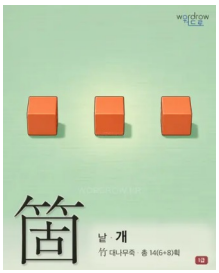


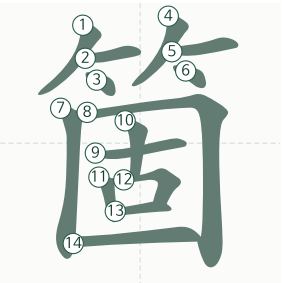
hanja.wordrow.kr/한자/數/

箇

뜻·음 낱 개

총 14획 · 부수 竹





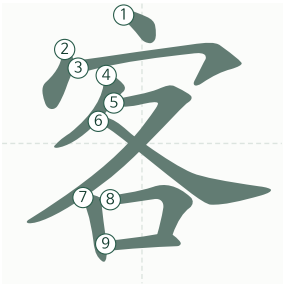
hanja.wordrow.kr/한자/箇/

客

뜻·음 손 객

총 9획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/客/

也

뜻·음 이끼 · 어조사 야

총 3획 · 부수 乙





hanja.wordrow.kr/한자/也/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

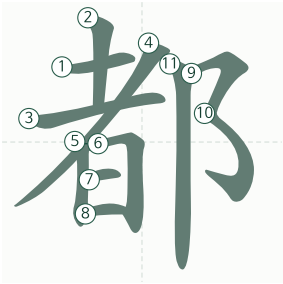
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

都

뜻·음 도읍 도

총 12획 · 부수 邑





사전 12획 · 획순 그림 11획

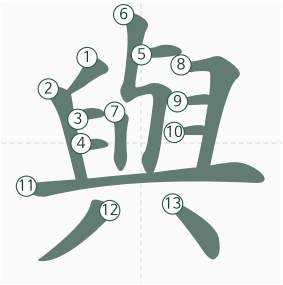
hanja.wordrow.kr/한자/都/

與

뜻·음 더불·줄 여

총 14획 · 부수 臼





사전 14획 · 획순 그림 13획

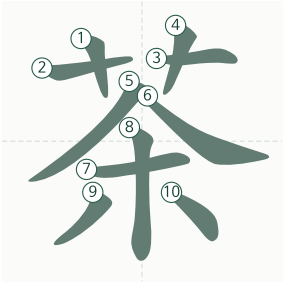
hanja.wordrow.kr/한자/與/

茶

뜻·음 차 다 / 차 차

총 10획 · 부수 艸



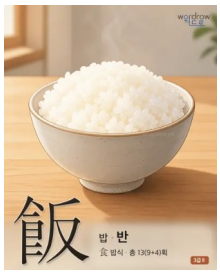


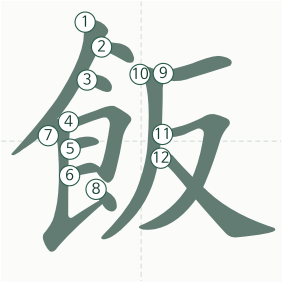
hanja.wordrow.kr/한자/茶/

飯

뜻·음 밥 반

총 13획 · 부수 食





사전 13획 · 획순 그림 12획

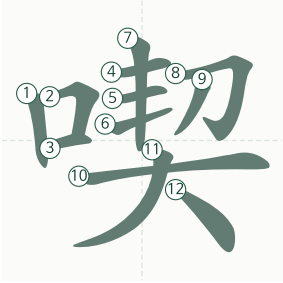
hanja.wordrow.kr/한자/飯/

喫

뜻·음 먹을 끽

총 12획 · 부수 口





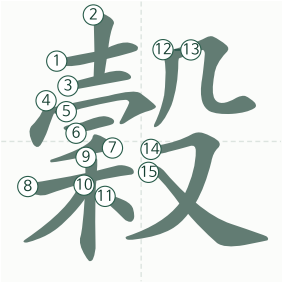
hanja.wordrow.kr/한자/喫/

穀

뜻·음 곡식 곡

총 15획 · 부수 禾





hanja.wordrow.kr/한자/穀/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 13 · 77자

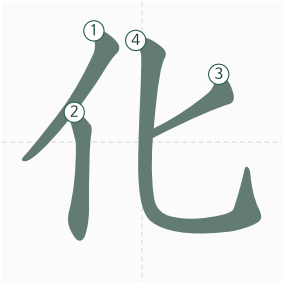
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

化

뜻·음 될 화

총 4획 · 부수 匕





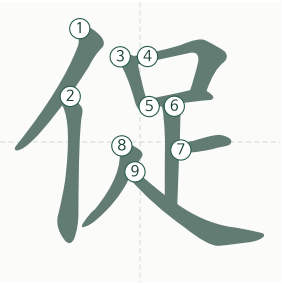
hanja.wordrow.kr/한자/化/

促

뜻·음 재촉할 촉

총 9획 · 부수 人





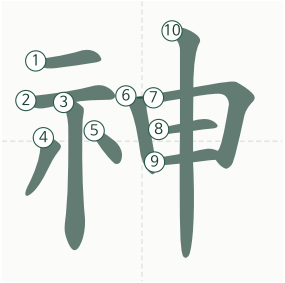
hanja.wordrow.kr/한자/促/

神

뜻·음 귀신 신

총 10획 · 부수 示





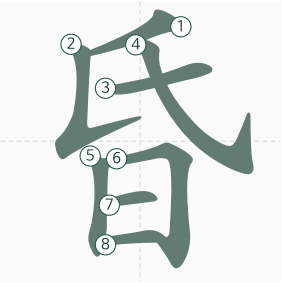
hanja.wordrow.kr/한자/神/

昏

뜻·음 어두울 혼

총 8획 · 부수 日





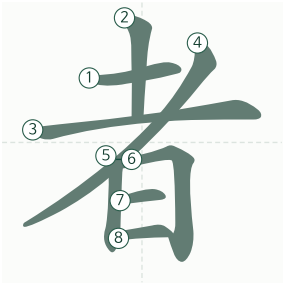
hanja.wordrow.kr/한자/昏/

者

뜻·음 놈 자

총 9획 · 부수 老





사전 9획 · 획순 그림 8획

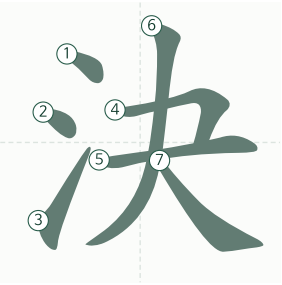
hanja.wordrow.kr/한자/者/

決

뜻·음 결단할 결

총 7획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/決/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 13 · 77자

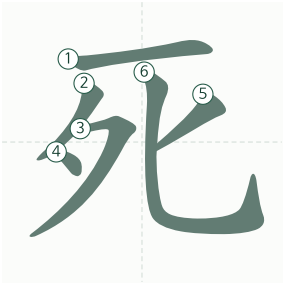
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

死

뜻·음 죽을 사

총 6획 · 부수 歹





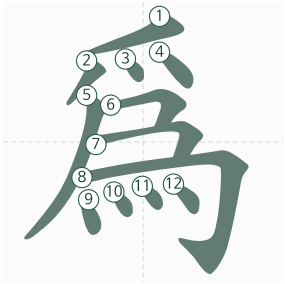
hanja.wordrow.kr/한자/死/

爲

뜻·음 하·할 위

총 12획 · 부수 爪





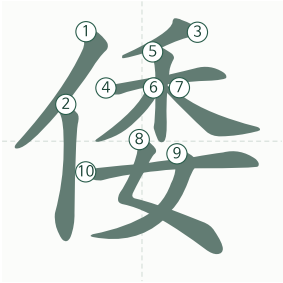
hanja.wordrow.kr/한자/爲/

倭

뜻·음 왜나라 왜

총 10획 · 부수 人





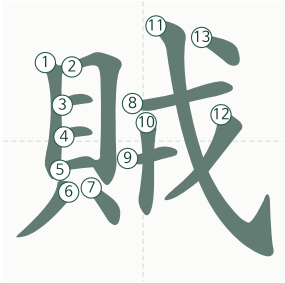
hanja.wordrow.kr/한자/倭/

賊

뜻·음 도둑 적

총 13획 · 부수 貝





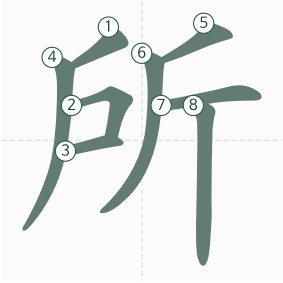
hanja.wordrow.kr/한자/賊/

所

뜻·음 바 소

총 8획 · 부수 戶





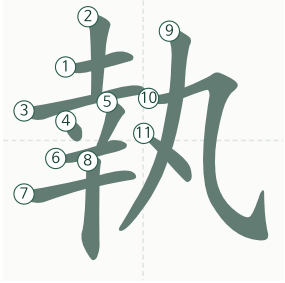
hanja.wordrow.kr/한자/所/

執

뜻·음 잡을 집

총 11획 · 부수 土





hanja.wordrow.kr/한자/執/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 13 · 77자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

饋 뜻·음 먹일 궤

총 21획 · 부수 食



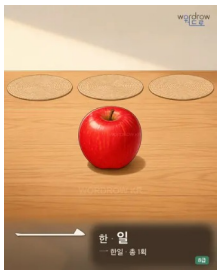


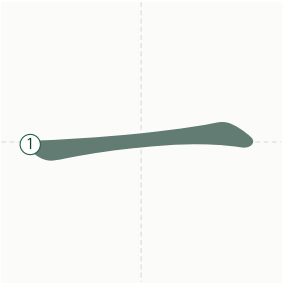
사전 21획 · 획순 그림 20획

hanja.wordrow.kr/한자/饋/

一 뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一

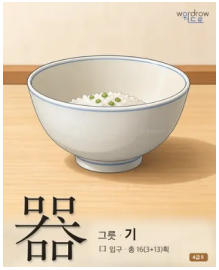


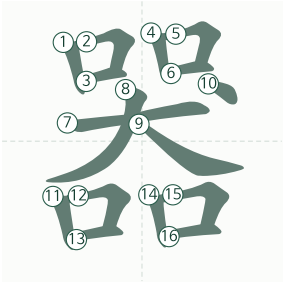


hanja.wordrow.kr/한자/一/

器 뜻·음 그릇 기

총 16획 · 부수 口



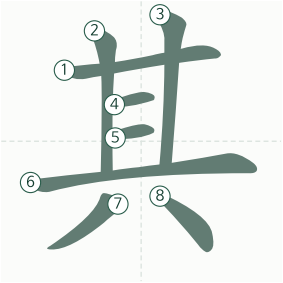


hanja.wordrow.kr/한자/器/

其 뜻·음 그 기

총 8획 · 부수 八



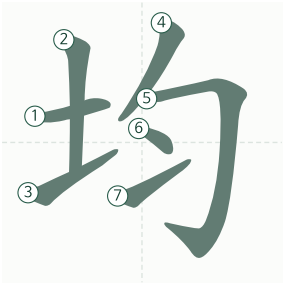


hanja.wordrow.kr/한자/其/

均 뜻·음 고를 균

총 7획 · 부수 土



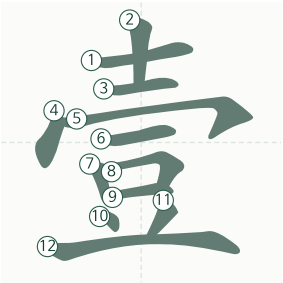


hanja.wordrow.kr/한자/均/

壹 뜻·음 한·갖은한 일

총 12획 · 부수 士





hanja.wordrow.kr/한자/壹/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

11 / 13 · 77자

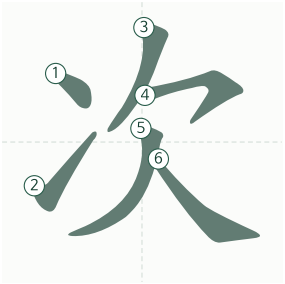
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

次

뜻·음 버금 차

총 6획 · 부수 欠





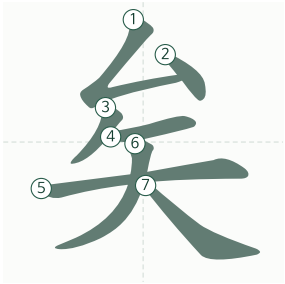
hanja.wordrow.kr/한자/次/

矣

뜻·음 어조사 의

총 7획 · 부수 矢





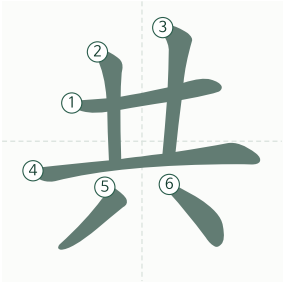
hanja.wordrow.kr/한자/矣/

共

뜻·음 한가지 공

총 6획 · 부수 八





hanja.wordrow.kr/한자/共/

飽

뜻·음 배부를 포

총 14획 · 부수 食





사전 14획 · 획순 그림 13획

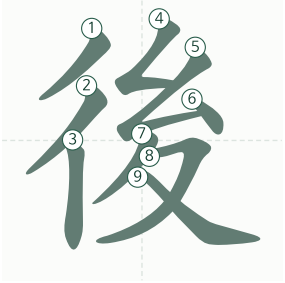
hanja.wordrow.kr/한자/飽/

後

뜻·음 뒤 후

총 9획 · 부수 彳





hanja.wordrow.kr/한자/後/

卽

뜻·음 곧 즉

총 9획 · 부수 卩





hanja.wordrow.kr/한자/卽/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

12 / 13 · 77자

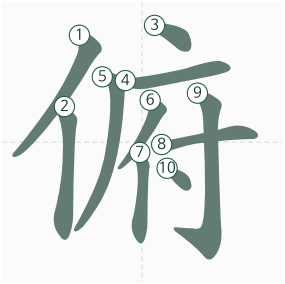
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

俯

뜻·음 구부릴 부

총 10획 · 부수 人





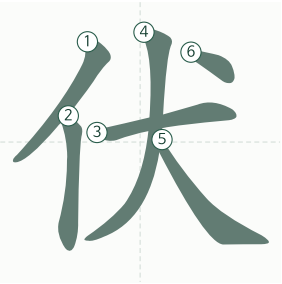
hanja.wordrow.kr/한자/俯/

伏

뜻·음 엎드릴 복

총 6획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/伏/

侍

뜻·음 모실 시

총 8획 · 부수 人





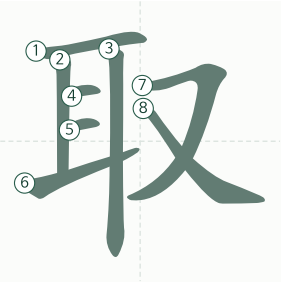
hanja.wordrow.kr/한자/侍/

取

뜻·음 가질 취

총 8획 · 부수 又





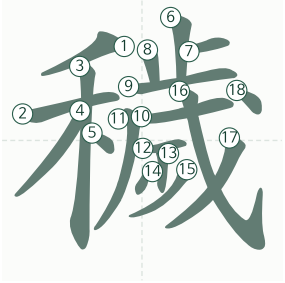
hanja.wordrow.kr/한자/取/

穢

뜻·음 더러울 예

총 18획 · 부수 禾





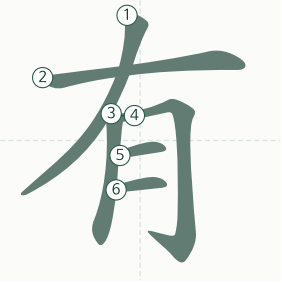
hanja.wordrow.kr/한자/穢/

有

뜻·음 있을 유

총 6획 · 부수 月





hanja.wordrow.kr/한자/有/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

13 / 13 · 77자

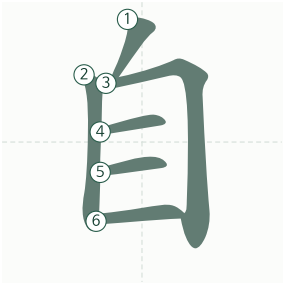
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





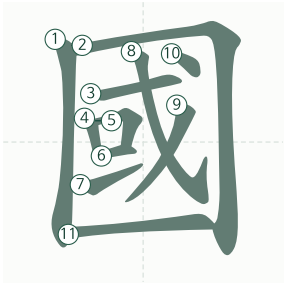
hanja.wordrow.kr/한자/自/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





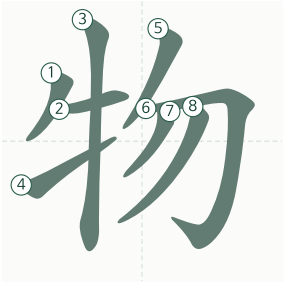
hanja.wordrow.kr/한자/國/

物

뜻·음 물건 물

총 8획 · 부수 牛





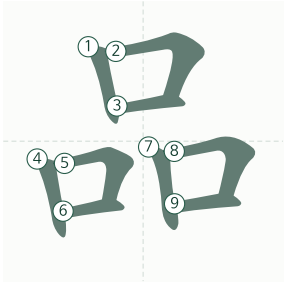
hanja.wordrow.kr/한자/物/

品

뜻·음 물건 품

총 9획 · 부수 口





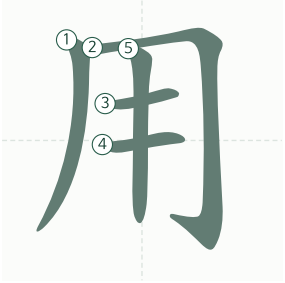
hanja.wordrow.kr/한자/品/

用

뜻·음 쓸 용

총 5획 · 부수 用





hanja.wordrow.kr/한자/用/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 迸 · 餚.